

# Schnellstart-Anleitung für Reiseadapter-Set

Artikelnummer: 51043

goobay®

Lesen Sie die Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig. Sie ist Bestandteil des Produktes und enthält wichtige Hinweise zur Benutzung. Bewahren Sie dieses Dokument auf. Diese Bedienungsanleitung ist eine Schnellstart-Anleitung. Weitere Informationen finden Sie auf beiliegender CD-ROM und/oder bekommen Sie ggf. direkt über den Hersteller als Download oder über den Postweg. Die Montage und Demontage des Produktgehäuses darf nur durch ausgebildetes Fachpersonal erfolgen!

## 1 Sicherheitshinweise

<b>⚠️ WARNUNG</b>	<b>Lebensgefahr durch Stromschlag! Brandgefahr durch Überlastung!</b>	Vermeiden Sie den Kontakt mit Netzspannungen! Achten Sie auf die maximalen Ausgangsströme des Produktes! Spannungsfrei nur bei gezogenem Stecker!
<b>⚠️ VORSICHT</b>	<b>Kurzschlussgefahr!</b>	Überbrücken Sie keine Kontakte! Stecken Sie keine Gegenstände in Lüftungsschlitze oder Anschlussbuchsen!
<b>⚠️ ACHTUNG</b>		Verwenden Sie dieses Produkt nur im Trockenen. Lassen Sie das Produkt im Betrieb nie unbeaufsichtigt. Ihr Produkt ist kein Spielzeug und gehört nicht in Kinderhände!

## 2 Beschreibung und Funktion

Ihr Produkt dient der Nutzung von Elektrogeräten im Ausland, z.B. auf Reisen. Es wandelt KEINE Spannung um und ist auf die an den Adaptern gekennzeichneten Maximallasten begrenzt. Der UK-Adapter verfügt über eine integrierte Sicherung.

## 3 Bestimmungsgemäßer Gebrauch

- Benutzen Sie das Produkt nur wie in Kapitel 2 beschrieben. Verwenden Sie dieses Produkt nur im Trockenen.

## 4 Anschluss und Bedienung

1. Vergleichen Sie die technischen Daten aller verwendeter Produkte und stellen Sie die Kompatibilität sicher.
2. Wählen Sie den passenden Adapter.
3. Stecken Sie diesen in eine passende Steckdose.
4. Trennen Sie alle Kabelverbindungen nach Gebrauch. Spannungsfrei nur bei gezogenem Stecker.

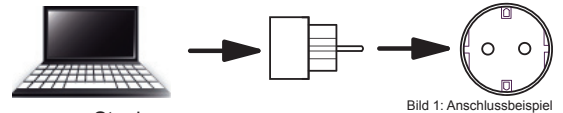


Bild 1: Anschlussbeispiel

## 5 Gewährleistung und Haftung

- Der Hersteller gewährt auf ein neues Produkt 2 Jahre gesetzliche Gewährleistung.
- Da der Hersteller keinen Einfluss auf die Installation des Produktes hat, deckt die Gewährleistung nur das Produkt selbst ab.
- Der Hersteller haftet nicht für Personen- oder Sachschäden, die durch unsachgemäße Installation, Bedienung oder Wartung entstehen.
- Ändern und modifizieren Sie das Produkt und dessen Zubehör nicht.
- Ein anderer als in dieser Betriebsanleitung beschriebener Einsatz ist unzulässig und führt zu Haftungsausschluss.
- Druckfehler und Änderungen an Gerät, Verpackung oder Anleitung behalten wir uns vor.

## 6 Wartung, Pflege, Lagerung und Transport

- Das Produkt ist wartungsfrei.
- Reinigen Sie es nur mit einem trockenen, weichen Tuch.
- Vermeiden Sie Hitze und Kälte, Nässe und direkte Sonneneinstrahlung sowie Vibrationen und mechanischen Druck.
- Lagern Sie Ihr Produkt bei längerem Nichtgebrauch für Kinder unzugänglich und in trockener und staubgeschützter Umgebung.
- Heben Sie die Originalverpackung für den Transport auf, um Schäden zu vermeiden.

## 7 Entsorgungshinweise

Dieses Produkt gehört nicht in den Hausmüll. Geben Sie es am Ende seiner Lebensdauer an den Hersteller, die Verkaufsstelle oder an dafür eingerichtete, öffentliche Sammelstellen kostenlos zurück. Einzelheiten zur Entsorgung regelt das jeweilige Landesrecht. Wertstoffe werden dem Recyclingkreislauf zugeführt, um daraus neue Rohstoffe zu gewinnen. Folgende Wertstoffe werden in kommunalen Sammelstellen gesammelt: Altglas, Kunststoffe, Altmetalle, Bleche uvm. Mit dieser Art der Verwertung von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutz unserer Umwelt.

## 8 EG-Konformitätserklärung

Dieses Produkt ist mit der nach den geltenden Richtlinien vorgeschriebenen Kennzeichnung versehen: Goobay®, eine registrierte Handelsmarke der Wentronic GmbH versichert, dass das Produkt die grundlegenden Anforderungen und Richtlinien der europäischen Bestimmungen erfüllt.

## 9 Technische Daten

Produkt / Teil	Eigenschaft	Abbildung
Stecker 1: Südeuropa	Nutzung in: Italien, Spanien, Frankreich, Griechenland, usw. <b>max. 250V~, 6A</b>	
Stecker 2: Amerika	Nutzung in: USA, Mittel- und Südamerika, Fernostasien, usw. <b>max. 125V~, 6A</b>	
Stecker 3: Commonwealth	Nutzung in: britischen Ländern; wie Afrika, Ceylon, Hongkong, usw. <b>max. 250V~, 16A</b>	
Stecker 4: Großbritannien	Nutzung in: England, Schottland, Hongkong, usw. <b>max. 250V~, 13A</b>	



# Quick Start Guide for Travel adaptor kit

Article number: 51043

goobay®

Read the instructions carefully and completely. It is part of the product and contains important notes for use. Keep this document! This manual is a quick start guide. Find more information on enclosed CD-ROM and/or directly from the producer as download version by mail where applicable. Find the address at the bottom of the page. Only skilled electricians may assemble and disassemble the housing of the product.

## 1 Safety Instructions

 <b>WARNING</b>	<b>Risk of life by electric shock!</b> <b>Risk of burning by overloading!</b>	Avoid contacting mains voltages! Attend to the maximum output currents of the product! Voltage-free only with unplugged mains plug!
 <b>CAUTION</b>	<b>Risk of short-circuit!</b>	Never bridge contacts! Do not put things into slots or ports!
 <b>NOTICE</b>		This product is not a toy and not meant for children! Only use this product in dry condition. Never let the product unattended in use.

## 2 Description and Function

Your product is made for using electronic devices in foreign countries, eg. on journeys. It does NOT convert voltages and is limited to the maximum load, mentioned on each adaptor. The UK adaptor comes with integrated fuse.

## 3 Intended Use

- Only use the product like described in chapter 2. Only use this product in dry condition.

## 4 Connecting and Operating

1. Compare the specifications of all used products and make sure they work with each other.
2. Select the fitting adapter.
3. Plug it into a mains socket.
4. Disconnect all cable connections after use. Voltage-free only with unplugged mains plug.

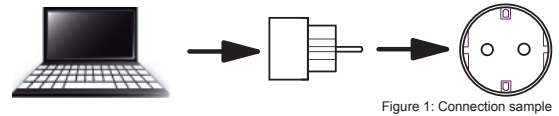


Figure 1: Connection sample

## 5 Warranty and Responsibility

- The producer grants a 2 years warranty to a new device.
- As the manufacturer has no influence on installation, warranty only applies to the product itself.
- The manufacturer is not liable for damages to persons or property caused by improper installation, operation or maintenance.
- Do not alter or modify the product or its accessories.
- Any use other than described in this user's manual is not permitted and causes loss of warranty, loss of guarantee, and non-liability.
- We reserve our right for misprints and changes of the device, packing, or user's manual.

## 6 Maintenance, Care, Storage and Transport

- The device is maintenance-free.
- Always disconnect the mains plug from mains when not in use!
- Use a dry and soft cloth to clean your product.
- Avoid extreme conditions, such as extreme heat, cold, humidity or direct exposure to the sun, as well as vibrations and mechanical pressure also during maintenance, care, storage, and transport.
- Keep the product away from children and store it at dry and dust-proof places!
- Keep the original packing for transport and to avoid damages.




## 7 Disposal Instructions

This product should not be disposed together with domestic waste. Please return your product free of charge at the end of its service life at the producer, the sales outlet, or a public collection point, established for this purpose. Details for disposal are regulated in the relevant federal state law. Potential recyclable materials are fed into the recycling cycle to obtain new raw materials from them. Following materials are collected a local collection points: Waste glass, plastic, waste metal, metal sheet, and more. This type of recycling of waste contributes significantly to the protection of our environment.

## 8 EC Declaration

This device corresponds to the relevant EU directives: Goobay®, a registered trademark of the Wentronic GmbH ensures, that the product is conformed to the basic standards and directives.

## 9 Specifications

Product / Part	Characteristic	Figure
Stecker 1: Südeuropa	Nutzung in: Italien, Spanien, Frankreich, Griechenland, usw. <b>max. 250V~, 6A</b>	
Stecker 2: Amerika	Nutzung in: USA, Mittel- und Südamerika, Fernostasien, usw. <b>max. 125V~, 6A</b>	
Stecker 3: Commonwealth	Nutzung in: britischen Ländern; wie Afrika, Ceylon, Hongkong, usw. <b>max. 250V~, 16A</b>	
Stecker 4: Großbritannien	Nutzung in: England, Schottland, Hongkong, usw. <b>max. 250V~, 13A</b>	